

Genre du véhicule	Marque de fabrication	Type	Fiche d'homologation N°
Chariot de travail	H A M M	H W 4 3 2	CH 5371 11

Constructeur Maschinenfabrik HAMM AG & CO KG, D-8593 Tirschenreuth
 Identification sur la plaquette du constructeur "HW 432"

Plaquette constructeur à droite, latéralement à l'avant sur la construction
 N° du châssis à l'avant, à droite sur la traverse
 Identification du moteur "F3L 912" à l'avant, au centre sur le bloc (plaquette)
 Importateur principal PAUL GURTNER, Wulflingerstrasse 28a, 8400 Winterthur
 Véhicule homologué 125 832

Châssis				Moteur			
Nombre d'essieux	<u>2</u>	Nombre de roues	<u>*)</u>	Marque	<u>DEUTZ</u>	Type	<u>F3L 912</u>
Direction	<u>hydrostatique, assistance hydraulique, articulée</u>			Construction	<u>en ligne</u>	Temps	<u>4</u>
Transmission	<u>entraînement hydrostatique</u>			Carburant	<u>D</u>	Position	<u>arrière</u>
Nombre de vitesses	<u>1 sans paliers</u>	Entraînement	<u>AV + AR</u>	Refroidissement	<u>air</u>	Nombre cylindres	<u>3</u>
Frein de service	<u>entraînement hydristatique</u>			Alésage	<u>100</u>	Course	<u>120</u>
				Cylindrée	<u>2826</u>	CV-impôt	<u>14,39</u>
				Puissance en kW	<u>38 DIN</u>	à t/min	<u>2500</u>
				CV	<u>52</u>		
Frein auxiliaire	<u>mécanique, à ressort, à disque, sur le rouleau arrière, à commande hydraulique, non progressif</u>			Bruit à l'arrêt	<u>78,0</u>	dB/A à t/min	<u>2500</u>
Frein d'arrêt	<u>identique au frein auxiliaire</u>			Silencieux	<u>1 = 550 x Ø 150 mm</u>		
Ralentisseur	<u>-</u>			Mesure des gaz	<u>Bacharach 3,0</u>		
Contrôle 2 circuits	<u>-</u>			Déparasitage	<u>-</u>		

Carrosserie	<u>rouleau compresseur (combiné)</u>			Poids	<u>avant</u>	<u>arrière</u>	<u>total</u>	
Nombre de portes	<u>1</u>	Indic. vitesse	<u>-</u>	Poids à vide	<u>3700</u>	<u>3600</u>	<u>7300</u>	<u>++)</u>
Cantures sécurité	<u>-</u>	Rétroviseurs	<u>inbas / gauche / droite</u>	Charge utile	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	
Caie	<u>1 = 300x200x190mm</u>	Attelage	<u>-</u>	Poids total	<u>3700</u>	<u>3600</u>	<u>7300</u>	
Antivol	<u>-</u>			Garantie fabr.	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>7400</u>	
Nombre de places	<u>2</u>	av.	centre	Dimens. pneus	<u>3x11,00-20</u>	<u>1 rouleau avec bandage</u>		
			ar.	Ply/bars	<u>12 / 4,0</u>	<u>métallique</u>	<u>1350 x Ø 1000</u>	
Dimensions	intérieur	extérieur		Charge	<u>9120</u>	<u>-</u>		
Longueur	<u>4370</u>	Empattements	<u>2200</u>	pour V max	<u>16</u>	<u>-</u>		
Largeur	<u>1550</u>	Essieu double	av	Garantie poids remorquable avec frein	<u>-</u>	<u>-</u>		
Hauteur	<u>2780</u>	Voie	av	Garantie poids remorquable sans frein	<u>-</u>	<u>-</u>		
Porte à faux	lat.	Voies	av	Garantie poids de l'ensemble	<u>-</u>	<u>-</u>		
	av		ar	Poids remorquable testé	<u>-</u>	<u>-</u>		
	ar	Braquage ø	g	Vitesse maximale selon le constructeur	<u>10</u>	<u>km/h</u>		
	<u>880</u>		d	Vitesse maximale testée	<u>11,9</u>	<u>km/h</u>		
	<u>1290</u>	<u>9350</u>	<u>9350</u>					
Distance volant - vers l'avant du véhicule ->								

Equipement			
Feux de route	CR	(E)	
Feux de croisement	CR	(E)	
Feux de position	A	(E)	
Feux rouges	R-S1	(E)	
Feux stop	-		
Clignoteurs	av 1	(S)	ar 2a (E)
Catadioptrés	av		ar I (E)
Feux de gabarit	av		ar
Feux complémentaires			
Eclairage plaque			
Essuie-glace	1 balai		avec/sans lave-glace
Avertisseurs	BOSCH et 20016		
	ou d'autres modèles homologués		

Indications pour le permis de circulation

Genre du	<u>Chariot de travail</u>		
Véhicule			
Marque et type	<u>H A M M</u>		<u>HW 432</u>
Homologation			
N°	CH	<u>5371 11</u>	
Carrosserie	<u>rouleau compresseur (combiné)</u>		
Places	total	<u>2</u>	avant
Poids à vide	<u>7300</u>	Carburant	<u>D</u>
Charge utile	<u>-</u>	CV-impôt	<u>14,39</u>
Poids total	<u>7300</u>	Cylindrée	<u>2826</u>

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- *) Nombre de roues : à l'avant = 3 roues avec pneumatiques caoutchouc
à l'arrière = 1 rouleau avec bandage métallique.
- +) Frein auxiliaire : libération de secours hydraulique par la pompe de la direction; desserrage mécanique par vis.
- +) Poids effectif : avec le réservoir à eau sur l'essieu avant rempli (environ 280 kg).